

Swyddogion
Urdd Gobaith Cymru Ceredigion

Anwen Eleri, Swyddog Datblygu
anweneleri@urdd.org

Rhydian Jenkins, Swyddog Cynorthwyol
rhydian@urdd.org

Meinir James, Swyddog Gweinyddol
meinirj@urdd.org

Siân-Elin Williams, Swyddog Ieuenctid
sianelin@urdd.org

Steffan Price Swyddog Prosiect Chwaraeon
steffanprice@urdd.org

**Cofiwch ein dilyn i
weld beth sydd ymlaen!**



Urddceredigion



@UrddCeredigion



Gŵyl Ddawns Rhanbarth Ceredigion

Dydd Gwener, 10fed o Fawrth 2017

Ysgol Bro Teifi, Llandysul

Cynradd: 10yb

Uwchradd: 1.30yp

Beirniaid

Gwerin a Chlocio: Tudur Phillips

**Disgo a Chyfoes: Eleri Jones a
Hanna Hughes**

Tâl Mynediad

Oedolion: £4.00

**Plant a Phobl Ifanc: £1
Cystadleuwyr am ddim**





Eisteddfod yr Urdd Pen-y-bont ar Ogwr, Taf ac Elái

Eisteddfod 29/05 – 03/06/17

Tocynnau / Tickets

Oedolion / Adults: **£13***

Cystadleuwyr, Aelodau'r Urdd a phlant hyd at 16 oed / Competitors, Urdd members and children 16 years or younger: **£5***

Plant 4 oed ac iau / Children aged 4 years and under: **Am ddim / free**

Ewch i urdd.cymru/eisteddfod i brynu tocynnau ac am gynigion arbennig.

Go to urdd.cymru/eisteddfod to buy your tickets beforehand and for special offers.

* Prisiau tan 1 Mai. Bydd pris tocynnau mynediad yn codi wedi'r dyddiad yma / Prices valid until 1 May. Entry prices will increase following this date.

**Prisiau gostyngol
tan 1 Mai**

**Reduced tickets
until 1 May**

**Peidiwch ag anghofio am
y Cyngerdd Agoriadol,
y Sioe Gynradd a'r Sioe
leuenctid gyda'r nos!**

**Don't miss out on tickets
for the Opening Concert and
the Primary and Youth shows
in the evenings!**

**urdd.cymru/tocynnau
0845 257 1639**

Rydym eisiau clywed eich barn!

Rhowch eich barn ar y gweithgareddau a'r cyfleoedd a gynigir gan yr Urdd yn eich ardal chi drwy lenwi'r holiadur byr ar ein gwefan: urdd.cymru/2022. Ni ddylai gymryd mwy na 3 munud - edrychwn ymlaen at glywed eich barn!



Ceginau LIFESTYLE KITCHENS

celfi cegin a stafell wely



DOLGADER, SGWAR Y
FARCHNAD, LLANYBYDDER
SA40 9UE

01570 480257

www.lifestylekitchensandbedrooms.co.uk

CERBYDAU CENARTH CYF

01239 710463



**Gwyliau Cymru, Lloegr,
a theithiau un-dydd**

Brochure ar gael

MOT's cerbydau a beics modur

Cysylltwch â Geraint, Eifion, Anne



*Pob llwyddiant i
Steddfod yr Urdd!*

**Arbenigwyr mewn
blodau i bob achlysur**

Blodau'r Bedol

**Priodasau - Penblwydd -
Genedigaeth - Angladdau**

*Yn cefnogi gofaluwyd
cancer.Mcmillan*

Donald Morgan
Hen Efail, 1a Moelifor Terrace,
Llanrhystud,
SY23 5AB
☎ 01974 202 233



TREGROES
Waffles



**WAFFLES TAFFI, SIOCLED LLAETH
a SIOCLED TYWYLL**

GYDA TAFFI MENYN MEDDAL YN Y CANOL
Wedi'i wneud â Sioled orau Gwlad Belg

Tregroes Waffle Bakery Ltd., Uned 2,
Heol Pencader, Llandysul SA44 4AE

Ffôn: 01559 363 468
ebost: sales@tregroeswaffles.co.uk
Safle we: www.tregroeswaffles.co.uk

Melin Mark Lane Mill

Llanbedr Pont Steffan/Lampeter
Ceredigion SA48 7AG

Tel: 01570 422540

Fax: 01570 423644

www.wdlewis.co.uk

Hefyd yn/Also at:

Broneb Stores

Pumsaint, Llanwrda

Tel: 01558 650215



Masnachwyr Amaethyddol
Agricultural Merchants



S4C



S4C



S4C



S4Cymru



S4Cymru

Anrhegaron

Yr Hen Swyddfa Bost
Tregaron

Am anrheg arbennig wedi'i
bersonoli, crefftiau Cymreig,
gwaith artistiaid a chrefftwyr lleol,
llyfrau a chardiau at bob achlysur,
galwch gyda ni.

01974 298201

www.facebook.com/Anrhegaron

Ji-binc
Jac-do

Ffasiwn
Oriol · Anrhegion

Fashion
Gallery · Gifts

01545 570191
holi@ji-binc.com

www.ji-binc.com



Ffasiwn, Anrhegion, Celf a
Nwyddau Ffordd o Fyw

Fashion, Gifts, Lifestyle & Art



Ji-binc & Jac-do
34 Sgwâr Alban Square, Aberaeron



01545 570191 holi@ji-binc.com www.ji-binc.com

**Nid dyma diwedd y daith! Mwynhewch y cystadlu o
Eisteddfod yr Urdd yn fyw o'r maes gydag uchafbwyntiau
dyddiol ar deledu, ar-lein ac ar alw. 29 Mai – 3 Mehefin.**

It's not over yet! Enjoy live coverage
and daily highlights from the Urdd Eisteddfod
on TV, online and on-demand. 29 May – 3 June.

#urdd2017



Urdd

CYLCHGRONAU'R URDD URDD MAGAZINES

£10

10 RHIFYN I'CH
DRWS AM £10 /
10 ISSUES TO YOUR
DOOR FOR £10



Cylchgrawn bywiog,
lliwgar i blant 7-11
oed!

A lively, colourful
Welsh language
magazine for 7-11
year olds.

bore da

Yr unig gylchgrawn
Cymraeg ail iaith i
ddysgwyr cynradd!

The only Welsh
magazine created
exclusively for primary
Welsh learners.



ffaw

Cylchgrawn cyfoes
a lliwgar ar gyfer
dysgwyr oedran
uwchradd.

A colourful, current
magazine for
secondary school
Welsh learners.

Ffordd wych i'ch plentyn ddarllen mwy
o Gymraeg / A great way to encourage
your child to read more Welsh

I archebu / to order:
cylchgronau@urdd.org
urdd.cymru/siop
01239 652 165

Mae gennym amrywiaeth eang o oleuadau,
gwresogyddion offer glanhau lloriau a
theclynnau i'r gegin.

Stockists of an extensive range of lighting,
heating floorcare, and kitchen appliances



Y Goleudy

Siop Trwsio a Phrynu Offer Trydanol
Electronics Retail and Repair Shop



3 Cawdor Terrace, Castell Newydd Emlyn
SA38 9AS

01239 711171

Gerallt Lewis

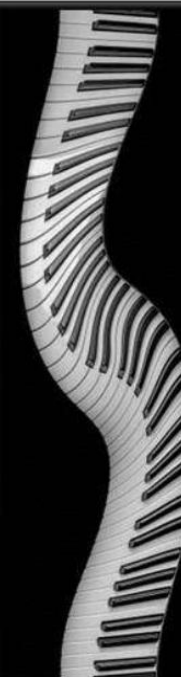
Tiwniwr / Technegwr Piano

01974 202 786

07774 926 033

geralltpiano@gmail.com

Yn cynnig gwasanaeth prynu,
gwerthu a llogi ar draws Cymru



urdd.cymru



Ffôn : 01239 851 386

Bysiau moethus 8 – 70 sedd ar gyfer pob achlysur

Yn falch o gael cyd-deithio gyda'r Urdd



Yswiriant DELWYN GRIFFITHS (Sefydlwyd 1983)

Yswiriant am bob achlysur, yn cynnwys:

**Busnes, Cartrefi,
Moduron, Teithio,
a.y.y.b.....**

Gwasanaeth Personol
Premiwm Cystadleuol
Cyngor Diduedd

Ffôn: 01239 615040

www.delwyngriffiths.co.uk

3 Heathfield, Pendre, Aberteifi SA43 1JT

Awdurdodwyd a Rheolwyd gan yr Awdurdod
Ymddygiad Ariannol



GWASANAETH CASGLU GWASTRAFF MASNACHOL

Am wasanaeth effeithiol a
fforddiadwy i'ch holl anghenion
gwastraff ffoniwch:

01570 421 421

Rydym yn darparu
biniau maint:
240 / 660 a 1100 Litr



LAS RECYCLING LTD
HEOL TREGARON, LLANBEDR PONT STEFFAN,
CEREDIGION. SA48 8LT

Dros Ganrif o Argraffu Da

Am Argraffu o Safon

- Llyfrau
- Rhaglenni
- Taflenni
- Posterï
- Papur 'Sgrifennu
- Taflenni Priodas a.y.b



Parc Menter Llandysul
Llandysul, Ceredigion
SA44 4JL
Ffôn: 01559 362371
Ffacs: 01559 363758
E-bost: gwasg@gomer.co.uk
Gomer www.gomer.co.uk

Pos yr Eisteddfod!

Mae Mistar Urdd wrth ei fodd yn gwranddo ar gerddoriaeth! Wyt ti'n gallu dod o hyd i'w hoff gantorion a bandiau yn y chwilair hwn? Chwilia amdanyn nhw – i fyny, i lawr, i'r chwith, i'r dde, o gornel i gornel, a chroesa nhw allan fesul un.

Sŵnami
Candelas
Elin Fflur
Y Cledrau
Trwbz
Plu
Yws Gwynedd
Yr Ods
Gwenno
Yr Eira



A	C	H	I	O	L	R	H	T	H	P	Y	B
R	D	D	Z	G	N	A	O	C	L	M		
I	E	B	W	S	N	L	R	L	L	U		
E	B	W	E	P	E	E	N	C	H	S		
R	C	R	Y	D	O	F	W	R	D			
Y	O	T	R	S	A	B	S	G	O			
M	S	A	L	E	D	N	A	C	R			
R	U	L	F	F	N	I	L	E	M	Y		
F	F	D	L	L	I	M	A	N	Ŵ	S	A	
Y	W	S	G	W	Y	N	E	D	D	T		





Urdd



Caerdydd



Glan-llyn



Llangrannog

Gwersyll yr Urdd Caerdydd

10% i ffwrdd os yn archebu cyn diwedd mis Mehefin 2017 ar gyfer mis Medi, Hydref a Thachwedd. 20% i ffwrdd yn y misoedd Rhagfyr 2017 ac Ionawr 2018.

caerdydd@urdd.org
029 2063 5678

Gwersyll yr Urdd Glan-llyn

Gwyliau Anturdd i'r teulu:
21-23 Ebrill
18-20 Awst
30 Rhagfyr - 1 Ionawr

glanllyn@urdd.org
01678 541 000

Gwersyll yr Urdd Llangrannog

Penwythnos y Pasg i'r teulu
14-16 Ebrill
Hwyl yr Haf
14-18 Awst
Gwyliau Calan i'r teulu
30 Rhagfyr - 1 Ionawr

llangrannog@urdd.org
01239 652 140

Ymddiriedolaeth James Pantyfedwen

Cefnogir yr Eisteddfod hon gan Ymddiriedolaeth James Pantyfedwen a sefydlwyd gan Syr David James. Derbyniodd y Pwyllgor Cylch / Rhanbarth rodd o £600 gan yr Ymddiriedolaeth.

Dymuna'r Pwyllgor ddiolch yn gynnes am y gefnogaeth hon.

SIOP Y PETHE

www.siopypethe.cymru

Mae ein siop ar-lein nawr yn fyw!

Ymwelwch ar gyfer eich Llyfrau, Cerddoriaeth, Crefftau, Anrhegion a llawer mwy....

01970 617120

siopypethe.cymru



Trefnwyr teithiau i'r Wladfa Gymreig ym Mhatagonia ac ar draws America Ladin

Galwch mewn i weld ni ar Ffordd Alexandra, Aberystwyth (Uwchben Dominoes Pizza)

Mae Teithiau Tango wedi noddi taith yr Urdd i Batagonia ers 2010

01970 631737

teithiautango.co.uk



Trefnwyr teithiau grŵp i Gymdeithasau, Corau, grwpiau lleol ayyb.

- Pecynnau Penwythnos
- 'Stags a Hens'
- TeithiauTheatr
- Teithiau Teulu(oedd)
- Pecynnau Antur
- Gweithgareddau
- A llawer mwy....

01970 631731

cambriatours.co.uk



West Ent

www.westent.co.uk

Gwasanaethau Technegol i Ddigiwyddiadau

Llogi a Darparu offer i unrhyw achlysur

- Systemau Sain
- Goleuadau
- Llwyfannau
- Pŵer Symudol (Generators)
- Clywedol Gweledol
- We ddarlledu
- Treilar Sylwebu

carmarthen@westent.co.uk 01267 243957

ffab
Llandysul



Anrhegion unigryw

Siop Gomerian • Stryd y Gwynt
Llandysul Ceredigion SA44 4BD

01559 362060

 Dilynwch ni ar 'Facebook'

Geirfa ddefnyddiol! Handy Welsh words and phrases!

- 1af (Cyntaf) – 1st
2il (Ail) – 2nd
3ydd (Trydydd) – 3rd
Beirniad / Beirniaid – Adjudicator/s
Beirniadaeth – Adjudication
Canlyniadau – Results
Cefn y llwyfan – Backstage
Cerdd – Poem
Côr – Choir
Croeso – Welcome
Cynrychioli – Represent
Cystadleuaeth – Competition
Da iawn! – Well done!
Dawnsiwr / Dawnsywyr – Dancer/s
Dysgwr / Dysgwyr – Welsh learner/s
Eisteddfod Genedlaethol – National Eisteddfod
Enillydd / Enillwyr – Winner / Winners
Gwobr / Gwobrau – Prize/s
Llefaru – Reciting
Llongyfarchiadau! - Congratulations!
Llywydd – President
Llwyfan – Stage
Pob lwc! – Good luck!
Rhagbrawf / Rhagbrofion – Preliminary / Preliminaries
Unawd / Unawdwyr – Solo / Soloist

RHEOLAU'R DYDD

- Bydd dyfarniad y beirniaid yn derfynol ym mhob achos.
- Ni chaniateir i hyfforddwr / hyfforddwraig rhannu llwyfan gyda chystadleuydd.
- Ni chaniateir ymarfer ar y llwyfan oni bai am y cystadlaethau Cerdd Dant.
- Mae Urdd Gobaith Cymru yn disgwyl i gystadleuwyr, hyfforddwyr a chefnogwyr ymrwymo i ysbryd o chwarae têt yn holl weithgareddau'r mudiad.
- Er mwyn sicrhau chwarae têt nid ydym yn caniatu i rhieni na hyfforddwyr dynnu lluniau / fideo o unrhyw gystadleuwyr mewn Eisteddfodau Cylch a Rhanbarth, oni bai fod cysylltiad penodol ganddynt a hwy.

DIOLCHIADAU

- Hoffwn ddiolch o galon i'r holl noddwyr am eu cyfraniad a'u cefnogaeth gyson. Gwerthfawrogi eu haelioni yn fawr.
- Diolch i'r holl gystadleuwyr am gymryd rhan ac i'r hyfforddwyr a rhieni am eu cefnogaeth.
- Diolch yn fawr i'r holl stiwardiaid a'r Swyddogion am eu gwaith di-flino yn ystod y dydd.
- Diolch i bawb am gefnogi Eisteddfodau Rhanbarth Urdd Gobaith Cymru.

Lluniaeth Ysgafn / Bwyd Poeth

Mi fydd lluniaeth ysgafn ar werth yn Ysgol Bro Teifi.

Light refreshments will be on sale at Ysgol Bro Teifi

Tynnu Lluniau

Caniateir tynnu lluniau o'ch plentyn neu'r ysgol yr ydych yn gysylltiedig gyda. Gofynnir yn garedig i chi **beidio** â dosbarthu'r lluniau ar y cyfryngau cymdeithasol. Diolch.

*You may take pictures of your child or the school you are associated with. We kindly ask you **not** to distribute the photos on social media. Thank you.*

Cynradd – Cychwyn am 10.00yb

Dawns Werin Bl. 4 ac iau Jig y Ffermwyr (288)

Grwp Hip-Hop/Stryd/Disgo Bl. 6 ac iau

Cerddoriaeth Offerynnol neu yn yr iaith Gymraeg
(306)

Dawns Werin Bl. 6 ac iau(Ysg. hyd 100) Hoffed
Miss Hughes (289)

Dawns Greadigol Bl. 6 ac iau (Y.C./Adran) Y Ser
neu Y Bydysawd (301)

Dawns Werin Bl. 6 ac iau (Ysg.>100/Adr) Y
Deuddeg Disglair (290)

Dawns Hip-Hop/Stryd/Disgo Bl. 6 ac iau
Cerddoriaeth Offerynnol neu yn yr iaith Gymraeg
(305)

Dawns Stepio Grwp Bl 6 ac iau Cyflwyniad gan 2
neu fwy o ddawns wyr cymysg (291)

Dawns Aml-Gyfrwng Bl. 6 ac iau Trwy'r Oesoedd
(302)

Uwchradd – Cychwyn am 1.30yp

Dawns Werin Bl. 7, 8 a 9 Tribant Morgannwg (292)

Dawns Hip-Hop/Stryd/Disgo Bl. 7, 8 a 9

Cerddoriaeth Offerynnol neu yn yr iaith Gymraeg
(307)

Dawns Werin Unigol i Fechgyn Bl. 9 ac iau

Dawns Greadigol dan 19 oed Yr Elfennau (303)

Grwp Dawnsio Hip-Hop/Stryd/Disgo Bl. 7, 8 a 9
Cerddoriaeth offerynnol neu yn yr iaith Gymraeg
(308)

Dawns Werin Unigol i Ferched Bl. 9 ac iau

Dawns Aml-Gyfrwng Bl. 7 a dan 19 oed Ddoe,
Heddiw ac Yfory (304)

Dawns Werin Bl. 10 a dan 19 oed (Ysgolion) Gwyl
Ifan (293)

Grwp Dawns Hip-Hop/Stryd/Disgo Bl. 10 a dan 19 oed
Cerddoriaeth Offerynnol neu yn yr iaith Gymraeg
(310)

Dawns Stepio i Grwp dan 25 oed